项目：S40

品名：中英文说明书

料号：

版本：

更新日志：

图档识别

----	11C	----
----	----	

裁切线

压痕线

标注线

图档比例：1：1

技术要求

1. 尺寸：80x100mm

2.材质：100g书纸

3.印刷：专色印刷

4.工艺：风琴折

5.公差：±1mm

6.备注：①先上下折，再风琴折；
②英文设为主页

注：所有材料必须符合ROHS规定.

资料确认

品牌：　　电子：

市场：　　品质：

软件：　　包装：

HAYLOU
嘿，听我的！

东莞市猎声电子科技有限公司
Dongguan Liesheng Electronic Co., Ltd.

80mm

100mm

封面

HAYLOU

Haylou S40

头戴式蓝牙降噪耳机

Wireless Headphones

使用说明书
User Manual
Manual do usuário
Руководство пользователя

包装内容物

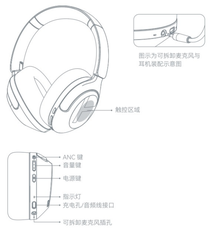
耳机

音频线 / 充电线

可拆卸麦克风

说明书

功能说明



展示为可拆卸麦克风与耳机装配示意图

触摸功能	
功能	操作
接听 / 挂断电话	双击
拒接电话	长按 1s
播放 / 暂停音乐	双击
免提对话模式	长按开启/松开关闭

按键功能	
功能	操作
下一曲播放	长按音量+键
上一曲播放	长按音量-键
音量 +	单击音量+键
音量 -	单击音量-键
ANC 开 / ANC 关 / 通透切换	单击 ANC 键

设置耳机

开机/关机：
长按电源键 2s 以上，等待指示灯变化（开机白灯亮 2s，关机红灯亮 1s）。

蓝牙配对：
1. 未设备配对记录情况下，开机自动进入配对模式；
2. 有配对记录情况下，开机等待 10s 后无连接则自动进入配对模式；
3. 有配对记录情况下，关机状态长按电源键5s开机强制进入配对模式。

手机连接：
打开手机蓝牙，寻找"**HAYLOU S40**"，点击连接即可。

恢复出厂设置：
同时长按电源键 + ANC 按键大于 2s（白灯长亮 2s）。

双设备连接

"HAYLOU S40"可以同时连接两台播放设备，实现双设备间的无缝切换。
该功能出厂默认关闭，需要在"Haylou sound"APP内开启。
1. 耳机连接上第一个设备，并在APP内开启"双设备连接"。
2. 在第一个设备上断开连接，耳机进入配对模式，与第二个设备配对连接上。
3. 在第一个设备蓝牙设置内，再次点击"HAYLOU S40"，即可实现双设备连接。

Haylou Sound APP

产品参数

产品名称：头戴式蓝牙降噪耳机
产品型号：HD006
通讯距离：20米（无障碍空旷环境）
电池容量：650mAh
充电时间：约2.5小时
播放时间：90小时（ANC关），50小时（ANC开）
待机时间：约20天（ANC 关）
输入参数：5V ⎓ 1A
电池类型：锂离子聚合物电池
无线连接：蓝牙5.4
蓝牙协议：A2DP v1.3.2，AVRCP v1.6.2，HFP v1.8，HSP v1.2

* 以上数据来源于国声实验室，实际使用受环境、操作、信号等因素影响。

注意事项

警告

1. 请勿以任何理由拆开，维修或改装耳机，否则可能会导致起火甚至或底损坏产品。
2. 请勿将设备置于温度过低或过高（0℃以下或45℃以上）的环境下。
3. 使用产品指示灯时，请避开儿童或动物的眼睛。
4. 请勿在高温天气下使用本产品，高温可导致设备工作异常，并增加触电的危险。
5. 请勿使用酒精或其他挥发性液体擦拭本产品。
6. 该耳机可用于日常清洗，但不能对着麦克风孔处冲洗和浸泡，否则对其麦克风的性能可能会产生影响。
7. 运动过后或清洗后请不要立即充电，以免充电口里面可能残留的汗水或液体导致耳机电路损伤。

注意

1. 使用产品前请仔细阅读本使用说明书并请妥善保管。
2. 首次使用时，请先将本产品充满电。
3. 如果产品长期(超过2个星期)不用，请对其充电。
4. 必须选择正规厂家生产且经过国家CCC认证的充电器。
5. 长时间连续使用耳机有损听力，请合理控制使用时间及音量。
6. 使用耳机会降低对外界声音的感知力，请不要在可能威胁到安全的环境中使用耳机。

说明书中的产品，配件，用户界面等插图均为示意图，仅供参考。由于产品的更新和升级，产品实物与示意图可能略有差异，请以实物为准。

产品中有害物质的名称及含量

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
耳机主体	X	○	○	○	○	○
电　池	X	○	○	○	○	○
充 电 线	○	○	○	○	○	○
耳　塞	○	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。
○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。
X：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

10 1) 本标识的数字表示产品（除电池外）在正常使用状态下，环保使用期限为10年。

S 2) 本标识的数字表示电池在正常使用状态下，环保使用期限为5年。

部件上的环保使用年限标识优先于产品上任何与之相冲突或不同的环保使用期限标记。本产品所有环保使用期限是指在产品说明书规定的使用条件下使用本产品不发生有毒有害物质泄露的安全年限。

HAYLOU蓝牙耳机售后服务

HAYLOU蓝牙耳机售后服务承诺严格按照《中华人民共和国消费者权益保护法》、《中华人民共和国产品质量法》进行售后三包服务，服务内容如下：在三包有效期内，您可凭购物凭证或原本能证实受免费的修理，更换，退货的权利。
1. 自您购买之日起7日内，本产品出现故障，经由Haylou售后服务中心确定为产品质量问题，可享受修理，更换，退货的服务。
2. 自您购买之日15日内，本产品出现故障，经由Haylou售后服务中心确定为产品质量问题，可享受修理或更换的服务。
3. 自您购买之日起12个月内，本产品出现故障，经由Haylou售后服务中心确定为产品质量问题，可享受修理的服务。

HAYLOU S40 性能故障表

名称	性能故障
蓝牙耳机	1. 使用过程中听不到声音。 2. 通话过程中，对方听不到声音。 3. 无法充电。 4.无法开机

非保修条例
1. 使用造成的正常磨损部件如：刮痕，颜色改变；因接触化学试剂，接触女装物体、掉落挤压等人为导致损坏。
2. 未经授权的维修，误用，碰撞，疏忽，滥用，浪费，事故，改动，不正确的使用本产品配件或兼容，涂改标贴，防伪标记。
3. 已超过三包有效期。
4. 因不可抗力造成的损坏。
5. 不符合《性能故障表》所列性能故障的情况。
6. 因人为原因导致本产品及其配件产生《产品性能故障表》所列性能故障。

Package List / Lista de pacotes / Список пакетов

EN: Headphones
PT-BR: Fones de ouvido
RU: Наушники

EN: Audio cable / Charging cable
PT-BR: Cabo de áudio / cabo de carregamento
RU: Аудиокабель / кабель для зарядки

EN: Detachable microphone
PT-BR: Microfone removível
RU: Съемный микрофон

EN: User manual
PT-BR: Manual do usuário
RU: Руководство пользователя

Function description

Descrição da função / Описание функций

EN:

Touch control function	
Functions	Operation
Answer/hang up call	Double click
Reject a call	Press and hold for 1s
Play/pause music	Double click
Quick conversation mode	Press and hold to turn on/release to turn off

Button function	
Functions	Operation
Skip track forward	Press and hold the volume + button
Skip track backward	Press and hold the volume - button
Volume +	Click the volume + button
Volume -	Click the volume - button
ANC on/ANC off/ pass through switching	Click the ANC button

PT-BR:

Função de controle por toque	
Funções	Funcionamento
Atender/desligar a chamada	Clique duplo
Rejeitar uma chamada	Pressione e mantenha pressionado por 1s
Reproduzir/pausar música	Clique duas vezes
Modo de conversa rápida	Pressione e mantenha pressionado para ligar/liberar para desligar

Função do botão	
Funções	Funcionamento
Pular a faixa para frente	Pressione e mantenha pressionado o botão de volume +
Pular a faixa para trás	Pressione e mantenha pressionado o botão de volume -
Volume +	Clique no botão de volume +
Volume -	Clique no botão de volume -
ANC ligado/ANC desligado/ comutação de passagem	Clique no botão ANC

RU:

Функция сенсорного управления	
Функции	Управление
Ответить на звонок /положить трубку	Двойной щелчок
Отклонить вызов	Нажмите и удерживайте в течение 1 с
Воспроизведение /пауза музыки	Двойной щелчок
Режим быстрого разговора	Нажмите и удерживайте для включения/отпустите для выключения

Функция кнопки	
Функции	Управление
Пропустить трек вперед	Нажмите и удерживайте кнопку громкости +
Пропустить трек назад	Нажмите и удерживайте кнопку громкости -
Громкость +	Нажмите кнопку громкости +
Громкость -	Нажмите кнопку громкости -
ANC вкл/ANC выкл/ сквозное переключение	Нажмите кнопку ANC

Headphone settings

EN:
Turn on/off:
Press and hold the Power button for more than 2s until the indicator changes
(The white light stays on for 2s when turning on, the red light stays on for 1s when turning off)

Bluetooth pairing:
1. When there is no device pairing record, the headphones will automatically enter pairing mode when turned on;
2. When there is a pairing record, the headphones will automatically enter pairing mode if there is no connection after turning on and waiting for 10s;
3. When there is a pairing record and the headphones are in power-off state, press and hold the Power button for 5s to turn on and enter pairing mode.

Mobile phone connection:
Turn on Bluetooth of the mobile phone and search for "**HAYLOU S40**", then click to connect.

Restore factory settings:
Simultaneously press and hold the Power button and ANC button for more than 2s (The white light stays on for 2s)

Configurações do fone de ouvido

PT-BR:
Ligar/desligar:
Pressione e mantenha pressionado o botão Liga/Desliga por mais de 2s até que o indicador mude
(A luz branca permanece acesa por 2s ao ser ligada, a luz vermelha permanece acesa por 1s ao ser desligada)

Emparelhamento Bluetooth:
1. Quando não houver registro de emparelhamento de dispositivo, os fones de ouvido entrarão automaticamente no modo de emparelhamento quando forem ligados;
2. Quando houver um registro de emparelhamento, os fones de ouvido entrarão automaticamente no modo de emparelhamento se não houver conexão após serem ligados e aguardarem 10 segundos;
3. Quando houver um registro de emparelhamento e os fones de ouvido estiverem no estado desligado, pressione e mantenha pressionado o botão Liga/Desliga por 5 segundos para ligar e entrar no modo de emparelhamento.

Conexão com o telefone celular:
Ligue o Bluetooth do telefone celular e procure por "**HAYLOU S40**", depois clique para conectar.

Restaurar as configurações de fábrica:
Pressione e mantenha pressionado simultaneamente o botão Liga/Desliga e o botão ANC por mais de 2s (a luz branca permanece acesa por 2s)

Настройки наушников

RU:
Включение/выключение:
Нажмите и удерживайте кнопку питания более 2 с, пока не изменится индикатор
(При включении белый индикатор горит в течение 2 с, при выключении красный горит в течение 1 с)

Сопряжение по Bluetooth:
1. Если нет записи о сопряжении с устройством, наушники автоматически переходят в режим сопряжения при включении;
2. При наличии записи о сопряжении наушники автоматически переходят в режим сопряжения при отсутствии соединения после включения и ожидания в течение 10 с.
3. Если есть запись о сопряжении, а наушники находятся в выключенном состоянии, нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 5 с, чтобы включить и перейти в режим сопряжения.

Подключение мобильного телефона:
Включите Bluetooth на мобильном телефоне и найдите «**HAYLOU S40**», затем нажмите для подключения.

Восстановление заводских настроек:
Одновременно нажмите и удерживайте кнопку питания и кнопку ANC более 2 с. более 2 с (белый индикатор горит в течение 2 с)

Dual-device connection

EN:
The "HAYLOU S40" supports Dual-device connection. This funtion is disabled by default, and needs to enabled via the "Haylou Sound" app. Steps to enable Dual-device connection:
1. Connect to the first device and enable "Dual-device connection" in the app;
2. Disconnect from the first device. And connect to the second device when the headphone enter pairing mode;
3. Click the "HAYLOU S40" again on the first device's bluetooth setting, then complete the dual-device connection.

Conexão de dois dispositivos

PT-BR:
O "HAYLOU S40" é compatível com a conexão de dois dispositivos. Essa função está desativada por padrão e precisa ser ativada por meio do aplicativo "Haylou Sound".
Etapas para ativar a conexão de dispositivo duplo:
1. Conecte-se ao primeiro dispositivo e ative a "Conexão de dispositivo duplo" no aplicativo;
2. Desconecte-se do primeiro dispositivo. E conecte-se ao segundo dispositivo quando o fone de ouvido entrar no modo de emparelhamento;
3. Clique em "HAYLOU S40" novamente na configuração de bluetooth do primeiro dispositivo e, em seguida, conclua a conexão de dispositivo duplo.

Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados

Подключение двух устройств

RU:
«HAYLOU S40» поддерживает подключение двух устройств. По умолчанию эта функция отключена, и ее необходимо включить через приложение «Haylou Sound».
Шаги для включения подключения двух устройств:
1. Подключитесь к первому устройству и включите функцию «Подключение двух устройств» в приложении приложении;
2. Отключитесь от первого устройства. И подключитесь ко второму устройству когда наушники войдут в режим сопряжения;
3. Снова нажмите «HAYLOU S40» в настройках bluetooth первого устройства, затем завершите подключение двух устройств.

Haylou Sound APP

EN: Please download Haylou Sound APP to experience more
PT-BR: Faça o download do Haylou Sound APP para experimentar mais
RU: Пожалуйста, загрузите Haylou Sound APP, чтобы испытать больше

Headphone basic parameters

Product name: Haylou S40 Wireless Headphones
Product model: HD006
Communication range: 20 meters (open environment without obstacles)
Battery capacity: 650mAh
Charging time: about 2.5h
Playtime: 90h (ANC OFF), 50h (ANC ON)
Standby time: about 20 days (ANC OFF)
Input parameters: 5V ⎓1A
Battery type: Li-ion polymer battery
Wireless connection: Bluetooth 5.4
Bluetooth protocols: A2DP v1.3.2，AVRCP v1.6.2，HFP v1.8，HSP v1.2

* The above data comes from Liesheng Lab, and the actual usage is affected by factors such as environment, operation and signal.

Caveats

Warning
1. Do not disassemble, repair or modify the product for any reason, as this may cause fire or even completely destroy the product.
2. Do not expose the product to environments where the temperature is too low or too high (below 0℃ or above 45℃).
3. Keep the headphones away from the eyes of children and animals while using the headphones.
4. Do not use this product during thunderstorms.
Thunderstorms may cause the product to malfunction and increase the risk of electric shocks.
5. Do not wipe and clean the headphones or their case with alcohol or other volatile liquids.
6. The headphones can be used for daily cleaning, but can not be rinsed and soaked against the microphone hole, otherwise the performance of its microphone may be affected.
7. After exercise or cleaning, please do not charge immediately, so as to avoid the charging port inside the possible residual sweat or liquid lead to headphones circuit damage.

Note
1. Please read this user manual carefully before using the product and please properly store it.
2. When using for the first time, please fully charge this product.
3. Please charge the product, in case it has not been used over two weeks.
4. Please use certificated charger.
5. Headphones can reduce hearing if long time is harmful to hearing, please control the use time and volume reasonably.
6. Do not wear earbuds in any situations with potential risks as wearing them may reduce your perception to the outside world.

FCC Statement:
This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: 1) this device may not cause harmful interference, and 2) this device must accept any interference received, including interference that maycause undesired operation.
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into and outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.

FC ID:2AMQA-HD006

若有售后服务需求,请联系Haylou客服
制造商：东莞市猎声电子科技有限公司
制造商地址：广东省东莞市虎门镇南门大道
15#10073室
网址：www.haylou.com
客服电话：4008-555-083

Haylou 客服公众号

Manufacturer: Dongguan LiieshengElectronic Co., Ltd.
Address: Room 10073, No.156, Humen Avenue, Humen Town, Dongguan City, Guangdong Province, China
Web: www.haylou.com